



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्रतिभार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 61] नई दिल्ली, बुधवार, अप्रैल 1, 1992/चैत्र 12, 1914  
No. 61] NEW DELHI, WEDNESDAY, APRIL 1, 1992/CHAITRA 12, 1914

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a  
separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

आयात व्यापार नियंत्रण

सार्वजनिक सूचना सं. 5-आईटी सी (पी एन)/92-97

नई दिल्ली, 1 अप्रैल, 1992

विषय :- अप्रैल, 1992-मार्च, 1997 के लिए निर्यात एवं आयात नीति।

फा. सं. आईपीसी/4/5 (248)/92-97:- निर्यात एवं आयात नीति 1992-97 के अध्याय पन्द्रह में यथा निर्दिष्ट लाइसेंसिंग के जरिए प्रतिबंधित मवों के आयात के लिए लाइसेंस प्रदान करने के लिए निर्यात एवं आयात नीति, 1992-97 के अध्याय चार और पांच में दिये गए प्रावधानों की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है।

2. उपर्युक्त मदों के आयात के लिए प्रक्रिया पुस्तक 1990—93 (खण्ड-1) के परिशिष्ट 3-क में दिए निर्धारित प्रपत्र में आवेदन पत्र दो प्रतियों में सीधे मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात के कार्यालय (आयात नीति सेल) उद्योग भवन, नई दिल्ली को दिए जाएंगे। आवेदनपत्रों के साथ अपेक्षित आवेदन शुल्क, ब्याँरे सहित आयात का औचित्य सत्यापित की गई विगत खपत की दशनि वाला विवरण और आवेदनों की प्रति, जिसके लिए आयात की मांग की जा रही हो, भेजी जानी चाहिए।

3. बिना लाइसेंस के आयात किए जाने वाली पुराने पूंजीगत माल को छोड़कर अन्य पुराने पूंजीगत माल के आयात के लिए आवेदनपत्र भी उक्त प्रपत्र में सीधे मुख्य नियंत्रक आयात-निर्यात के कार्यालय, उद्योग भवन, नई दिल्ली को भेजे जाएंगे। आवेदकों को निर्यात एवं आयात नीति 1992—97 के 27 और 28 पैराग्राफों में उल्लिखित अपेक्षाओं का अनुपालन करना होगा।

4. यह सार्वजनिक सूचना इलायची, लॉग और तेजपात तथा गोली-बारूद के आयात, जिसके लिए एक पृथक सार्वजनिक सूचना जारी की जा रही है, पर लागू नहीं होगी।

5. इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

डी. आर. मेहता, मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात

## MINISTRY OF COMMERCE

### IMPORT TRADE CONTROL

PUBLIC NOTICE NO. 5-ITC(PN)/92—97

New Delhi, the 1st April, 1992

Subject :—Export and Import Policy for April, 1992—March, 1997

File No. ICP/4/5(248)/92—97.—Attention is invited to the provisions contained in Chapter IV and V of the Export and Import Policy, 1992—97 for grant of licence for import of items which are restricted through licensing as indicated in Chapter XV of the Export and Import Policy 1992—97.

2. Applications for import of above mentioned items are to be made directly in duplicate to the Office of the Chief Controller of Imports and Exports, (Import Policy Cell), Udyog Bhawan, New Delhi in the prescribed form given in Appendix III-A of the Hand Book of Procedures 1990—93 (Volume I). Applications should be accompanied by the required application fee, statement showing certified past consumption, justification for import including details and copy of orders for the execution of which imports are being sought.

3. Applications for import of second-hand capital goods other than those which may be imported without a licence are also to be made in the above form directly to the Office of the Chief Controller of Imports and Exports, Udyog Bhawan, New Delhi. Applicants shall comply with the requirements mentioned in Paragraphs 27 and 28 of the Export and Import Policy, 1992 -97.

4 This Public Notice shall not apply to import of cinnamon, cloves and cassia as well as ammunition, for which a separate Public Notice is under issue.

5. This issues in public interest.

D. R. MEHTA, Chief Controller of Imports & Exports.

